

# ເຄື່ອງຫັກຜ້າ ຄຸມືອຜູ້ໃຊ້

imagine the possibilities

ຂອບນຸ່ມທີ່ເລືອກຫຼື້ອຳພຶດກັນທີ່ Samsung  
ໃນການຮັບບວກການທີ່ຄຽບຄວ້າຍິ່ງຂັ້ນ  
ໂປຣດັກະເນີຍແລດກັນທີ່ໄດ້ທີ່

[www.samsung.com/global/register](http://www.samsung.com/global/register)

SAMSUNG

# คุณสมบัติ

---

- ระบบบันทุมหาดทรงพลัง
  - เทคโนโลยีระบบบันทุมหาด Air Turbo เป็นการบันทุมหาดอย่างแรงและเร็วเพื่อให้คุณเสียเวลาภัยการบันทุมหาดน้อยลง
  - ระบบบันทุมหาดทรงพลังจะช่วยประหัดเวลา ทำให้ผ้าแห้งเร็วขึ้นกว่าการตากเพียงอย่างเดียวถึง 30%-40% โดยเฉพาะในฤดูฝน และในสภาพอากาศที่ชื้นมาก เสื้อผ้าที่ใช้เวลาเป็นนันท์ ในการตากให้แห้ง เช่น การงายืนหน้าๆ สเต็ตเตอร์ และผ้าห่มที่จะแห้งได้เร็วยิ่งขึ้น
  - ระบบบันทุมหาดทรงพลังที่ทำให้ผ้ารีดถ่าย เหมาะอย่างยิ่งสำหรับผ้าบางและผ้าที่มีเส้นใยสังเคราะห์ ไม่ว่าจะเป็นผ้าห่มและรองเท้าหุ้มส้น หรืออีกต่อไป เพียงรีดผ้าที่ออกจากเครื่องซักผ้า แล้วจากระบบบันทุมหาดทรงพลังจะจัดความชื้นออกไปได้อย่างเพียงพอที่จะทำให้ผ้าแห้งในเวลาเพียง 1 นาที
- การทำงานอัตโนมัติ
  - การทำงานอัตโนมัติจะเลือกโปรแกรมซักที่เหมาะสมที่สุด โดยตรวจจับปริมาณผ้าที่จะซัก
- ช่องหน้าต่างใส
  - ช่องหน้าต่างใสนี้เป็นแนวคิดใหม่ในการตอบสนองความต้องการของผู้ใช้ที่ต้องการมองเห็นภายในเครื่องซักผ้าขณะทำงาน ขณะที่เครื่องทำงาน การซักที่ดำเนินไปภายในเครื่องซักผ้าจะปรากฏให้เห็นได้เมื่อมองผ่านช่องหน้าต่างใสนี้
- ใบพัดคู่ ลดปัญหาพัดลมกัน แล้วให้ประสิทธิภาพการซักที่เหนือกว่า
  - หมุดปัญหาพัดลม กระแสลมหายใจที่ช่วยให้ผ้าไม่พันกันอีกต่อไป
  - เทคโนโลยีกระแสฟ้าได้รับการออกแบบมาโดยเฉพาะเพื่อปรับปรุงประสิทธิภาพการซัก พลังของกระแสลมหายใจติดตามท่อวนได้ช่วยให้สามารถซักผ้าได้อย่างมีประสิทธิภาพสูงสุด
- ตัวกรองเมจิค
  - ตัวกรองพิเศษที่ไม่เหมือนใครนี้จะจับเศษด้วยในตังซัก เพื่อให้ผลลัพธ์การกรองที่คุณมั่นใจในความสะอาด
- เริ่มต้นใหม่อัตโนมัติ
  - เครื่องจะเปิดขึ้นอีกครั้งโดยอัตโนมัติหลังจากไฟฟ้าดับ
- ช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม
  - ช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มจะปล่อยน้ำยาปรับผ้านุ่มนุ่นขณะที่มีการล้างน้ำครั้งสุดท้าย
- พังก์ชั้นล็อกป้องกันเด็ก
  - เป็นอุปกรณ์ป้องกันเด็กมิให้ได้รับอันตรายขณะที่เล่นกับเครื่องซักผ้า
  - วิธีรีบดันพังก์ชั้นล็อกป้องกันเด็ก:
    - เมื่อทำการเลือกพังก์ชั้นการทำงานทุกอย่างเรียบร้อยแล้วและกดปุ่ม «เริ่ม/พัก» ให้เครื่องซักผ้าทำงาน เมื่อต้องการให้พังก์ชั้นล็อกป้องกันเด็กทำงาน ให้กดปุ่ม «ล้าง» และ «บันทุมาด» พร้อมกัน (เป็นเวลา 3 วินาที) (หมายเหตุ : คุณไม่สามารถเลือกพังก์ชั้นนี้ได้ถ้าไม่ได้ปิดเครื่อง) หลังจากนั้นจะไม่สามารถกดปุ่มต่างๆ ได้ยกเว้นปุ่ม «เปิด/ปิด»
  - ในการปลดล็อกป้องกันเด็ก: ในกรณีที่ตั้งโปรแกรม «ล็อกป้องกันเด็ก» ไว้ ให้กดปุ่ม «ล้าง» และ «บันทุมาด» พร้อมกัน (เป็นเวลา 3 วินาที)

# คำแนะนำเพื่อความปลอดภัย

โปรดอ่านข้อควรระวังเพื่อความปลอดภัยต่อไปนี้ เพื่อป้องกันอันตรายและความเสี่ยหายน์จากเกิดขึ้นได้โดยไม่คาดหมาย และเพื่อให้สามารถใช้เครื่องซักผ้าได้อย่างถูกต้องและปลอดภัย

เมื่อใช้น้ำร้อนในการซัก โปรดใช้น้ำร้อนที่มีอุณหภูมิไม่เกิน 50°C

- ชั้นส่วนที่เป็นพลาสติกอาจบีบเนื้ยวหรือเสียหาย และอาจก่อให้เกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้

## คำเตือน



โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำนี้ เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายต่อชีวิตและทรัพย์สินของคุณ

- ด้านล่าง
- กรณีไฟลัด (สายไฟ) ของเครื่องใช้ไฟฟ้าเกิดเสียหาย ต้องให้ผู้ผลิต ตัวแทนให้บริการ หรือผู้ที่มีความชำนาญเป็นผู้เปลี่ยนสายไฟเพื่อไม่ให้เกิดอันตราย
  - อย่าดึงหรือสัมผัสสายไฟขณะมือเปียก
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - อย่างอสายไฟหรือกดทับด้วยของหนักๆ
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - อย่าติดตั้งเครื่องซักผ้าใกล้กับอุปกรณ์ไฟฟ้าอื่นๆ และห้ามวางเทียนหรือไฟแช็กไว้บนเครื่องซักผ้า
    - อาจเกิดไฟไหม้ขึ้น
  - ขณะที่เครื่องทำงาน ห้ามจุ่มน้ำหรือวัตถุที่เป็นโลหะในน้ำ
    - คุณอาจได้รับอันตรายจากในพัดที่อยู่ใต้น้ำ
  - ออกห้างจากเครื่องซักผ้า เมื่อส่วนล่างของเครื่องมีน้ำอยู่
    - อาจเกิดไฟฟ้าช็อก โปรดอย่าใช้น้ำร้อนในการล้างห้องน้ำ
  - โปรดอย่าใส่เสื้อผ้าที่เป็นน้ำหนัก เช่น เพลง หรือแอลกอฮอล์ในเครื่องซักผ้า และเก็บสุดถังล่างไว้ห่างจากเครื่องซักผ้า
    - เนื่องจากอาจเกิดการระเบิดหรือไฟไหม้ได้
  - ระหว่างการปั่น โปรดอย่ายืนมือลงกับบัน
    - เนื่องจากอาจเป็นอันตรายต่อมือของคุณ ถ้าถังบันไม่หยุดหมุนภายใน 15 วินาทีหลังจากที่คุณปิดฝา โปรดติดต่อฝ่ายบริการทันที
  - อุปกรณ์นี้ไม่ได้มีให้ใช้โดยเด็กหรือบุคคลที่ไม่แข็งแรง ยกเว้นจะได้รับการดูแลอย่างใกล้ชิดจากบุคคลที่รับผิดชอบ เพื่อให้มั่นใจว่าสามารถใช้เครื่องได้อย่างปลอดภัย
    - เด็กเล็กควรได้รับการดูแลอย่างใกล้ชิดเพื่อไม่ให้เล่นกับอุปกรณ์
  - อุปกรณ์นี้จะต้องต่อ กับปลั๊กไฟที่ทนต่อบริมาณกระแสไฟฟ้าที่ใช้
  - อุปกรณ์นี้ต้องอยู่ในตำแหน่งที่สามารถเอื้อมถึงปลั๊กได้หลังจากติดตั้ง
  - ไม่มีชั้นส่วนที่ผู้ใช้ซักบารุงได้ด้วยตนเอง โปรดติดต่อบุคลากรผู้ซ่อมบำรุงที่มีความชำนาญ
    - มิฉะนั้นอาจทำให้เกิดข้อผิดพลาดของกลไกไฟฟ้าช็อก ไฟไหม้ หรือเกิดอันตรายต่อตัวคุณ
    - การรับประทานผลิตภัณฑ์ไม่ครอบคลุมัญญาที่เกิดจากการทดสอบประจำบุคคลที่
  - ห้ามใช้ผลิตภัณฑ์นี้เพื่อวัตถุประสงค์ทางธุรกิจ
  - สำหรับเครื่องซักผ้าที่มีช่องระบายน้ำอากาศที่ฐาน โปรดอย่าให้พร้อมปิดกันช่องนี้

# คำแนะนำเพื่อความปลอดภัย

## ข้อควรระวัง

- ⚠️** โปรดปฏิบัติตามคำแนะนำนี้ เพื่อหลีกเลี่ยงอันตรายจากการบาดเจ็บ
- ข้อควรระวัง
- โปรดอย่าติดตั้งเครื่องซักผ้าในบริเวณที่มีความชื้น หรือภายนอกอาคาร ซึ่งมีฝนตก
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - โปรดทดสอบลักษณะเมื่อไม่ใช้งานเครื่องซักผ้า
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - ถ้ามีฝนลงดูดซึมเข้าไปในเครื่องซักผ้า
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - อย่าให้เด็กก้มมองดูด้านในของเครื่องซักผ้า
    - ถ้าเด็กกลงไปในถัง อาจเกิดอันตรายถึงชีวิตได้
  - ระยะทางหางหันที่ โดยไม่สัมผัสกับบล็อกไฟ ถ้ามีแก๊สรั่ว
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - ถ้าเครื่องซักผ้ามีเสียงดีดปกติ มีคันเรือกลินใหม่ ให้ทดสอบลักษณะ และติดต่อศูนย์บริการ
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - ขณะทำความสะอาด อย่าให้น้ำเปียกส่วนต่างๆ ของเครื่องซักผ้าโดยตรง
    - อาจทำให้อาุกฤษการใช้งานเสื่อมลง
    - และอาจทำให้เกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้
  - อย่าใช้เครื่องใช้ไฟฟ้าชนิดอื่นๆ ร่วมกันในบล็อกเดียวกัน
    - อาจเกิดไฟไหม้เนื่องจากความร้อนสูง
  - อย่ากดปุ่มด้วยเข็มหรือเข็มกลัด
    - เนื่องจากอาจเกิดไฟฟ้าช็อกหรือไฟไหม้ได้
  - ใช้ชุดห่อไหม ไม่ควรนำชุดห่อเดิมกลับมาใช้ใหม่
  - ถ้าพบความเสียหายในสายไฟพ้าที่ใช้ ควรให้สูญญากาศ ศูนย์บริการ หรือบุคลากรที่ได้รับอนุญาตเปลี่ยนสายไฟเพื่อบริการ
    - ต่อสายลงกราวด์เข้ากับแผ่นฝาปิด และผังลึกลงในดินอย่างน้อย 25 ซม. หรือมิฉะนั้น ให้ต่อสายกราวด์กับหมุดที่เหมาะสม หรือเด้าเสียบที่มีการลงกราวด์อย่างเหมาะสม ห้ามต่อสายเข้ากับสายโทรศัพท์ สายล่อฟ้า หรือห่อแก๊ซ **option**

# สารบัญ

---

## การติดตั้งเครื่องซักผ้า

6

- 6 คำอธิบายส่วนต่างๆ
- 7 การตรวจสอบก่อนซักและการดูแลเลือกผ้า
- 9 วิธีซักอัดโน้มติตามชนิดของเนื้อผ้า
- 10 แรง水流คุณ

## ขั้นตอนในการซัก

12

## พังก์ชันแบบกำหนดเอง

15

## การติดตั้งและการบำรุงรักษา

16

- 16 สปาแวดล้อม
- 16 การตรวจสอบเครื่องซักผ้าก่อนการติดตั้ง
- 16 การปรับระดับ
- 17 การต่อท่อจ่ายน้ำ
- 18 วิธีต่อท่อน้ำทึ่ง
- 19 การติดตั้งแผงกันหนู
- 19 วิธีเดิมผงซักฟอก (Detergent)
- 19 วิธีเดิมน้ำยาบริรับผ้านุ่ม
- 20 ตัวกรองข้อต่อท่อจ่ายน้ำ
- 20 การทำความสะอาดตัวกรอง
- 20 วิธีทำความสะอาดตัวกรองปั๊ม

## การแก้ไขปัญหา

- 21 การแก้ไขปัญหา

21

## เครื่องซักผ้าไม่ทำงาน

- 22 เครื่องซักผ้าไม่ทำงาน

22

## ข้อมูลจำเพาะ

- 23 ข้อมูลจำเพาะ

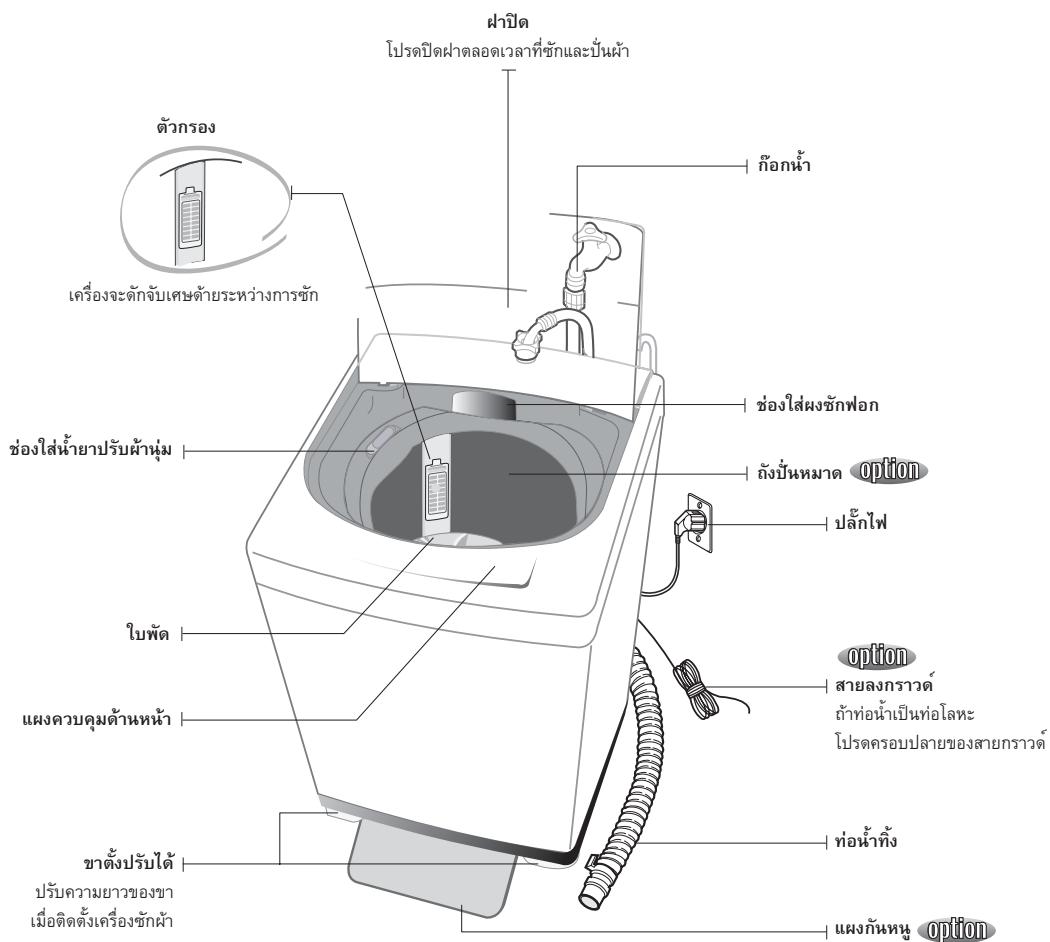
23

# การติดตั้งเครื่องซักผ้า

## คำอธิบายส่วนต่างๆ

คุณมือผู้ใช้เล่มนี้ประกอบด้วยข้อมูลการใช้งานทั่วไป

โปรดตรวจสอบว่าคุณมือผู้ใช้ได้ร่วงกับรุ่นของเครื่องซักผ้าของคุณ



## การตรวจสอบก่อนซักและการดูแลเสื้อผ้า

โปรดปฏิบัติตามสิ่งที่ต้องตรวจสอบต่อไปนี้ เพื่อหลีกเลี่ยงปัญหาของเครื่องซักผ้าและความเสียหายต่อเสื้อผ้า

- ถ้าปัญหาด้านล่างนี้เกิดจากข้อผิดพลาดของลูกค้า จะมีค่าใช้จ่ายในการบำรุงรักษาแยกต่างหาก

### การตรวจสอบก่อนเริ่มต้นการซัก

ตรวจสอบผ้าสีกหหรือไม่

- เดินน้ำยาซักผ้าแบบเหลวในผ้าเช็ดมือสีขาวและเสื้อผ้าในส่วนที่ไม่เห็นชัด จากนั้นพับด้วยกัน ตรวจสอบว่าสีตกลงสีขาวหรือไม่
- โปรดใช้ความระมัดระวังกับผ้าแพนคอและผ้าหน้าเข้า เนื่องจากผ้าเหล่านี้อาจเปลี่ยนสีได้ง่าย
- ตรวจสอบรอบเปื้อนหรืออิฐสถากรรมงานล้ำ
- ถ้าพบรอยเปื้อน ใช้ผ้าขนหนูชุบน้ำยาซักผ้าเพื่อถูไปในทิศทางเดียว
- ก่อนจะซัก ใช้น้ำยาซักผ้ากับแขนเสื้อ คอกปัก สาบเสื้อ และกระโปรง โดยใช้แปรงชั้ด

ผ้าที่มีภาวะอัคคลีบซึ่งทำจากผ้าขันดัดควรดูแลเป็นพิเศษด้วยการยึดด้วยก้อนหัวใจที่จะซัก จากนั้นนำไปอบแห้งจากที่ผ้าแห้ง

### ผ้าที่ซักไม่ได้

ผ้าที่อาจเปลี่ยนรูปเนื่องจากเปียกน้ำ

- เมื่อเปียกน้ำ ผ้าบางชนิด เช่น เนคไท เสื้อชั้นใน แจ็คเก็ต สูท และเสื้อโค้กอาจเปลี่ยนลักษณะได้ เช่น หดตัวและเปลี่ยนสี เนื่องจากผ้าเหล่านี้มาจากเรื่อง โพลีไนซิค และเส้นใยผสม
- ผ้าที่ถักทองหรือรอยยับ รอยพิมพ์ หรือเมรเซน จะเปลี่ยนรูปได้ง่ายเมื่อแห้ง
- ผลิตภัณฑ์ที่เปลี่ยนสีง่าย ทำจากฝ้าย ขนสัตว์ ไหม หนัง เครื่องประดับเสื้อผ้าที่ทำด้วยหนัง ตลอดจนเครื่องประดับอื่นๆ
- ห้ามซักผ้าเหล่านี้ โดยไม่ได้ปฏิบัติตามคำแนะนำตามป้ายของผลิตภัณฑ์

### ข้อมูลเกี่ยวกับสารซักฟอก

- เมื่อสารซักฟอกไม่ละลาย ให้ใช้น้ำอุ่น (ประมาณ 40°C) เพื่อละลายสารซักฟอก



- ใช้ผงซักฟอกแต่พอเดียว
- แม้ว่าจะใช้ผงซักฟอกบิ่มมาก ผลลัพธ์ของการซักจะไม่แตกต่างกันมากนัก แต่จะทำให้เสื้อผ้าเสียหายเนื่องจากล้างไม่เพียงพอ
- สารฟอกสีอาจทำให้ผ้าเสียหาย เนื่องจากมีฤทธิ์เป็นด่างรุนแรง
- ซักล้างผ้าให้สะอาด เนื่องจากเมื่อผงซักฟอกอาจจดค้างอยู่ในผ้าจะทำให้มีกลิ่นเหม็น
- ถ้าใช้ผงซักฟอกมากเกินไป หรือใช้น้ำเย็น ผงซักฟอกจะละลายไม่หมดและค้างอยู่บนเสื้อผ้า ท่อ หรือถังบั้นทำให้เสื้อผ้าสกปรก
- ในกรณีที่ต้องเวลาการซัก จะต้องใส่ผงซักฟอกในช่องใส่ผงซักฟอก ถ้าเทผงซักฟอกลงบนผ้าโดยตรง จะทำให้สีตกหรือดำได้

# การติดตั้งเครื่องซักผ้า

## การดูแลรักษาผ้าก่อนการซัก

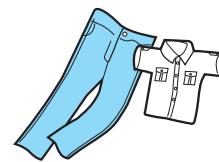
นำวัสดุต่างๆ ออกจากกระเป๋าเสื้อผ้าให้หมด

- ข้อควรระวัง ตรวจสอบในกระเป๋า กับติดผนและเหวี่ยญอาจทำให้เสื้อผ้าและเครื่องซักผ้าเสียหาย และอาจทำให้เกิดเสียงดังขณะทำงาน โปรดตรวจสอบในกระเป๋าทุกครั้ง



ถ้าไม่รู้ดีป กางเกงปิดไว้จะดี ถังบันอาจเสียหายได้ โปรดครุปชิบปิดไว้ก่อนที่จะซักผ้า

- โลหะบนเสื้อผ้าอาจทำให้เกิดความเสียหายกับผ้าและถังซักได้
- กลับผ้าที่มีกระดุมและเสื้อผ้าที่มีสายปักก่อนที่จะซัก
- เสื้อผ้าที่มีเชือกยาวจากพันกับผ้าชั้นอื่น และอาจทำให้ผ้าเสียหาย โปรดมัดเชือกไว้ก่อนที่จะซัก



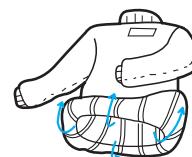
ผ้ากันน้ำ (ชุดสกี เสื้อกันฝน ผ้าคลุมรถ) ไม่สามารถซักได้

- เนื่องจากอาจทำให้ผ้าหลุดออกมา หรือทำให้เครื่องซักผ้าสั่นผิดปกติ ซึ่งจะทำให้เกิดอันตรายต่อ บุคคลหรือทำความเสียหายให้กับเครื่องซักผ้า พื้นหรือผ้าได้ (ผ้ากันน้ำ เสื้อกันฝน ปลอกกางเกง ชุดสกี ผ้าคลุมรถ และถุงนอน ฯลฯ)
- เมื่อถึงช่วงหมุน น้ำจะเข้าไปในอยู่ในหัวที่กันน้ำและอาจรวมตัวกันอยู่ตามมุม ทำให้เกิดการสั่นสะเทือน นอกจากนี้ ผ้าจะลอยขึ้นและอาจหลุดออกจากถังซักและทำให้เกิดอันตรายขึ้นได้

ขี้ร้อยเบื้องต้นออกจากผ้า

- รอยบื้อเดินและทรารายจากทำให้ผ้าที่ละเอียดอ่อนเกิดความเสียหาย และทำให้การซักไม่สะอาดเท่าที่ควร
- ชักล่วงหน้าสำหรับถุงเท้า แขนเสื้อ และคอปกเสื้อ ก่อนที่จะซัก

- สำหรับรอยเบื้องต้นที่ปักเสื้อ แขนเสื้อ สาม และกระเป้า ให้ทำน้ำยาซักผ้าและใช้แปรงขัดเบาๆ ก่อนซัก
- ใช้ผงซักฟอกหรือน้ำยาซักผ้า ห้ามใช้สบู่เนื่องจากจะทำให้ถังซักแตก

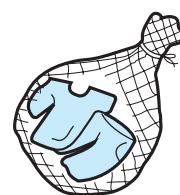


กลับด้านเสื้อผ้าก่อนที่จะซัก

- ถ้าผ้ามีสิ่งแปลกปลอมมากเกินไป ให้แยกซักต่างหาก ผ้าอื่นๆ อาจได้รับสิ่งสกปรกแทน (สิ่งสกปรก, ด้าย)
- ซักผ้าสีเดียวและผ้าขันหมุนฝ่ายแยกต่างหาก ถ้าซักร่วมกัน ผ้าขันหมุนอาจสะสมสิ่งสกปรก โปรดตรวจสอบก่อนซัก

ผ้าแคนวาสมีร่องและผ้าที่มีหัวนกเบ้าแต่มีปริมาตรมาก (เช่น ผ้าประดับลูกไม้ ชุดชั้นใน ถุงน่องในล่อน หัวไยสั้นเคราะห์ เป็นต้น) อาจลอยขึ้น และทำให้ผ้าได้รับความเสียหาย และทำให้เครื่องซักผ้าเกิดปัญหาขึ้นได้

- โปรดใส่ผ้าที่มีเชือกยาวๆ ผ้าลูกไม้ ผ้าปูที่นอน ผ้าขันสัตว์ ในถุงซักผ้าก่อนที่จะซักทุกครั้ง
- ใส่ผ้าที่บอบบางในถุงให้ถ้าสำหรับซักเท่านั้น
- ใช้ถุงซักผ้าที่มีข่ายทั่วไป สำหรับการซักเท่านั้น



กดหัวม่าน เสื้อผ้าที่ลอยน้ำ หรือยืนส์ ไม่ให้ลอยน้ำ

- ถ้าผ้าลอยน้ำ ให้กดปุ่ม เริ่ม/พัก เพื่อหยุดและกดผ้าลงให้ชุ่มน้ำ ถ้ายังซักผ้าต่อไป โดยที่มีผ้าลอยอยู่ จะทำให้ผ้าและเครื่องซักผ้าเสียหาย และทำให้การซักไม่ได้ผลดี

## วิธีซักกอตโนมัติตามชนิดของเนื้อผ้า

ก่อนเริ่มต้นการซัก โปรดตรวจสอบลิสต์ต่อไปนี้

- ต่อห่อจ่ายน้ำเข้ากับก้อนน้ำ เปิดก้อนน้ำทิ้งไว้ เสียบปลั๊กไฟ ตรวจสอบว่าได้วางท่อน้ำทิ้งไว้

### การซักครั้งแรก

ก่อนที่จะซักผ้าเป็นครั้งแรก คุณต้องเปิดเครื่องให้ทำงานครบถ้วนโดยไม่ใส่ผ้า โดยดำเนินการดังนี้

- กดปุ่ม เปิดปิด
- เปิดช่องใส่ผงซักฟอกและใส่ผงซักฟอกเล็กน้อย
- เปิดน้ำเข้าสู่เครื่องซักผ้า
- กดปุ่ม เริ่ม/หยุด

ซึ่งเป็นการกำจัดสิ่งตกค้างที่หลงเหลืออยู่จากการทดสอบเครื่องของผู้ผลิต

### หมายเหตุพิเศษ!

#### ฟังก์ชันตรวจสอบอัตโนมัติ

- ในโปรแกรมซักผ้าหั้งหมัด (ยกเว้นโปรแกรมลังซักและถอนผ้า) เครื่องจะตรวจสอบปริมาณผ้าที่ซักโดยอัตโนมัติ จากนั้นจะกำหนดระดับน้ำ เวลาซัก จำนวนรอบการล้างน้ำ และเวลาปั่นหมาดสำหรับการซักกอตโนมัติ
- หลังจากเปิดเครื่อง เลือกโปรแกรม และกดปุ่ม เริ่ม/หยุด ถังซักจะเริ่มต้นหมุนโดยไม่มีน้ำ การทำงานนี้จะตรวจสอบปริมาณผ้าที่อยู่ในถังซัก ซึ่งไม่ใช่ปัญหาที่เกิดจากเครื่อง หลังจากขั้นตอนการตรวจสอบแล้ว เครื่องจะจ่ายน้ำโดยอัตโนมัติ

#### การใส่ผงซักฟอกและน้ำยาปรับผ้านุ่ม

- โปรแกรมจะตรวจสอบปริมาณผ้า และระบุระดับน้ำพร้อมกับปริมาณผงซักฟอก จากนั้นจะเริ่มต้นจ่ายน้ำทันที
- ระหว่างการจ่ายน้ำ คุณสามารถเปิดช่องใส่ผงซักฟอกและเติมผงซักฟอกเพิ่มได้ แต่คุณควรกดปุ่ม เริ่ม/หยุด เพื่อยุดการจ่ายน้ำแล้ว จึงเติมผงซักฟอก ให้ปิดฝาและกดปุ่ม เริ่ม/หยุด อีกครั้ง ซึ่งจะสะดวกยิ่งขึ้น
- หากคุณใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มไว้ โปรแกรมจะใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มในรอบการล้างน้ำสุดท้าย

#### ใส่ผ้าในถังซักและเติมผงซักฟอก

- ระวังอย่าใส่ผ้ามากเกินไป ใช้ผงซักฟอกที่เหมาะสมสำหรับผ้าที่คุณซัก

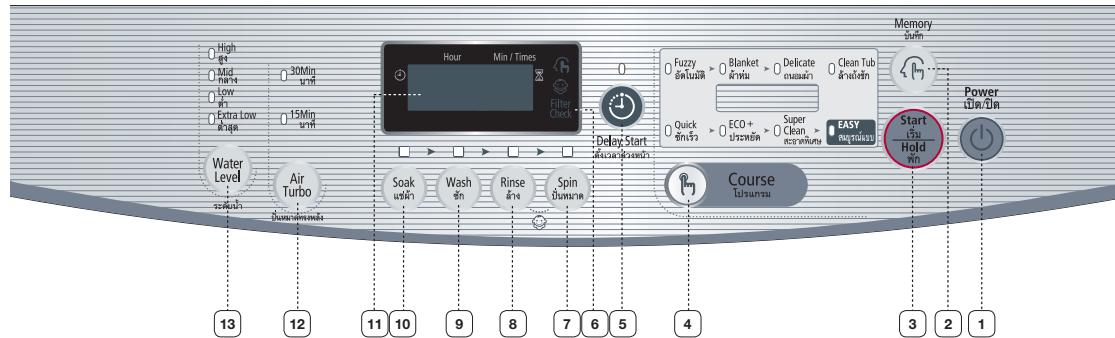


- หากมีการเปิดฝาระหว่างการทำงาน เครื่องซักผ้าจะหยุดทำงานโดยอัตโนมัติเพื่อความปลอดภัย (แต่การจ่ายน้ำจะไม่หยุดเมื่อเปิดฝา)
  - เมื่อมีการเลือน้ำร้อน เครื่องจะจ่ายน้ำจากท่อน้ำเย็นและน้ำร้อนในช่วง 20 วินาทีแรก เพื่อก่อนอื่นเนื้อผ้า
  - คุณสามารถควบคุมเวลาซัก รอบการล้างน้ำ และเวลาปั่นหมาดระหว่างการซักได้ในทุกโปรแกรม

# การติดตั้งเครื่องซักผ้า

## ແຜງຄວບຄຸມ

ໂປຣດູຈູາຍລະເອີຍດເພີ່ມເຕີມທີ່ແຜງຄວບຄຸມຂອງເຄື່ອງຊັກຜ້າ



### 1 ບຸນເປີດ/ປິດ

ກົດປຸນນີ້ເໜີ້ງຈັງເພື່ອໃຊ້ງານ  
ກົດປຸນນີ້ອີກຄົງກັງເປີດເຄື່ອງ

ກົດປຸນນີ້ເໜີ້ງຈັງເພື່ອໃຊ້ງານ  
ເລືອກຟັກໜີ້ນີ້ທີ່ຈະໄວ້ດ້ວຍດົນເອງ (ໂປຣດູນ ບັນໜາດທຽບພັບ ຈຳນວນກາລັງ)

ດ້ວຍເລືອກຂອງຄຸນຈະດູນນີ້ກີ່ໄວ້ໄດ້ຍອດໂນມັດເມື່ອກົດປຸນ ເຮີມ/ພັກ

ໃນການໃຊ້ໂປຣດູນທີ່ນີ້ກີ່ໄວ້ໄກດຸນ ບັນທຶກ ຈາກນັ້ນກົດປຸນ ເຮີມ/ພັກ

- ພັກຂັ້ນທີ່ບັນທຶກໄວ້ຈະປາກຢູ່ໃນແຜງຄວບຄຸມ

ໃສ່ຜົງຊັກຝອກແລະລັງໄຫ້ແໜ່ງສົມບັບປະດັບນ້ຳ ແລະປິດຝາ

ຟັກຂັ້ນນີ້ຊ້າຍໄຫ້ສາມາດບັນທຶກຟັກຂັ້ນທີ່ໄລ້ງານນ່ອຍໆ ທໍາໄຫ້ຄຸນສາມາດເຮັດວຽກໃຫ້ໄດ້ໂດຍສະດວກເນື່ອດ້ວຍການ

ໃຫ້ສ້າງຮັບຫຼຸດແລະເຮັດວຽກການກ່າວກັບຄົງ

ໃນການປ່ລິຍ້ນຂັ້ນດອນການຂໍກະໜວງທີ່ເຄື່ອງທ່ານ ໄກດຸນປຸນນີ້ເພື່ອຫຼຸດ ແລະໄກດຸນອີກຄົງເພື່ອທ່ານດາມ  
ປັກດີ ເນື່ອແກ້ໄຂຂັ້ນດອນແລ້ວ

ແຕ່ລະຄວັງທີ່ກົດປຸນນີ້ ໂປຣດູນຂັ້ນແປ່ລິຍ້ນໄປ

ອັດໂນມັດ → ຜ້າໜ່າມ → ດານອັນຜ້າ → ສ້າງຕັ້ງຊັກ → ຊັກເວົວ → ປະຫວັດ → ສະວາດພິເສດ →  
ສມບັບດົບແບບ

ກົດປຸນນີ້ເພື່ອໄຫ້ການຊັກສິ້ນສຸດໃນເວລາທີ່ຈະນຸ່ງ

ປິດເຄື່ອງຊັກຜ້າເພື່ອຍົກເລີກການຕັ້ງເວລາລ່ວງໜ້າ

ຄຸນສາມາດກໍາທັນເວລາລ່ວງໜ້າຕັ້ງ 3 ດື່ງ 18 ຂ້າມອງ

ເນື່ອການຊັກສິ້ນສຸດລົງ ໄພສັງຄູານັດທີ່ອັນຈະສ່ວງຂັ້ນທີ່ **Filter check** (ຕ່ວະສອນດ້ວກຮອງ)

ເນື່ອເປີດປະຫຼຸດ ໄພສັງຄູານັດທີ່ຈະດັບລົງ (ຂຶ້ນໄໝໃຫ້ຂັ້ນມີດິພລາດ)

ເນື່ອດ້ວກຮອງເມື່ອຄຸດທັນ ສິ່ງແປລກປລອມຈະເຮີມເກະທີດກັນເສື່ອຜ້າ ເພື່ອໄຫ້ການຊັກສະວາດທີ່ສຸດ ໂປຣດູນໄສ່  
ແປລກປລອມອອກຈາກດ້ວກຮອງທຸກຄົງຫຼັງຊັກ

ຫົວໜ້າທີ່ຈ່າຍເຂົ້າເຄື່ອງໄຫ້ແລ້ວເວົາ ໃຫ້ດັດວຽກຮ້ອມຂ້ອຍຕ່ອງທ່ອງຈ່າຍນ້ຳອອກມາທໍາຄວາມສະວາດ

ເພວະອາຈນີ່ສິ່ງສັກປຽກເຂົ້າໄປອຸດຕັນ ເນື່ອໃຊ້ງານໄປເປັນຮະບະເວລານາ

ກົດປຸນນີ້ເພື່ອເຮັດວຽກບັນໜາດເພື່ອຍ່າງເດືອຍ ຫົວໜ້າທີ່ຈ່າຍເຂົ້າເຄື່ອງໄຫ້ແລ້ວເວົາ

ຄຸນສາມາດກໍາທັນເວລາບັນໜາດຕັ້ງ 1 ດື່ງ 9 ນາທີ

ເນື່ອເລືອກເພາະກາບັນໜາດ ເວລາບັນໜາດແລະເວລາຄົງເລືອກທັງໝົດຈະຕ່າງກັນ ເນື່ອຈາກເວລາກຳທັນທັງໝົດຈະ  
ຮັມດື່ງເວລາບັນໜາດ ເວລາທີ້ນ້ຳ ແລະຫຼຸດ

### 7 ບຸນບັນໜາດ

8 ปุ่มล้าง	กดปุ่มนี้เพื่อเริ่มต้นการล้างน้ำเพียงอย่างเดียว หรือเพื่อปรับจำนวนรอบการล้างน้ำ คุณสามารถกำหนดรอบการล้างให้ถึงห้ารอบ
9 ปุ่มซัก	กดปุ่มนี้เพื่อเริ่มต้นการซักเพียงอย่างเดียว หรือเพื่อปรับเวลาในการซัก คุณสามารถกำหนดเวลาซักตั้งแต่ 4 ถึง 30 นาที
10 ปุ่มแซ่บๆ	กดปุ่มนี้เพื่อแซ่บฯ ฟังก์ชันนี้จะเลือกไฟได้ระหว่างโปรแกรมถลอกผ้า การแซ่บฯจะใช้กับโปรแกรมล้างถังซักโดยอัตโนมัติ คุณสามารถกำหนดเวลาแซ่บฯตั้งแต่ 10 ถึง 60 นาที
11 สัญญาณแสดงเวลาคงเหลือ การตั้งเวลา ข้อผิดพลาด	แสดงเวลาที่เหลือในการซัก แสดงการตั้งเวลาล่วงหน้า แสดงสถานะข้อผิดพลาดถ้าเกิดปัญหาในเครื่องซักผ้า เพื่อให้คุณสามารถดำเนินการแก้ไข เมื่อต้นไฟ หรือเพื่อทำการติดต่อกับศูนย์บริการได้
12 ปุ่มบัน曇าดทรงพลัง	กดปุ่มนี้เพื่อบัน曇าให้แห้งอย่างรวดเร็ว แต่ควรรู้ว่ากดปุ่มนี้ การเลือกจะเปลี่ยนไปตามลำดับต่อไปนี้ 30 นาที → 15 นาที → ปิด → 30 นาที ฟังก์ชันนี้จะสามารถเลือกได้เฉพาะกรณีที่ตั้งค่ารอบการบัน曇าไว้
13 ปุ่มเลือกระดับน้ำ	ระดับน้ำจะได้รับการปรับโดยอัตโนมัติ แต่คุณสามารถเลือกระดับน้ำด้วยตนเองด้วยการกดปุ่มนี้ กลาง → สูง → กลาง → ต่ำ → ต่ำสุด → ต่ำ → กลาง

# ขั้นตอนในการซัก

## โปรแกรมอัตโนมัติ

เลือกโปรแกรมการซักที่ต้องการโดยอัตโนมัติ

- กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”

- กดปุ่ม เริ่ม/พัก

เครื่องจะทำการตรวจสอบน้ำหนักผ้าและเลือกรอบดับน้ำเองโดยอัตโนมัติ หลังจากนั้นจะทำการซัก ล้าง และบีบหมาด จนจบการทำงาน เมื่อต้องการหยุดชั่วคราวหรือเปลี่ยนโปรแกรมให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก หลังจากเลือกโปรแกรมเสร็จแล้ว ให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้งเพื่อเริ่มการทำงานต่อ

- ปิดฝา



## โปรแกรมผ้าห่ม

(การซักผ้าที่มีขนาดใหญ่ เช่นผ้าห่มและผ้าปูเตียง)

- กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”

- กดปุ่มเลือก โปรแกรม หนึ่งครั้ง

- กดปุ่ม เริ่ม/พัก

เครื่องจะทำการตรวจสอบน้ำหนักผ้าและเลือกรอบดับน้ำเองโดยอัตโนมัติ หลังจากนั้นจะทำการซัก ล้าง และบีบหมาด จนจบการทำงาน เมื่อต้องการหยุดชั่วคราวหรือเปลี่ยนโปรแกรมให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก หลังจากเลือกโปรแกรมเสร็จแล้ว ให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้งเพื่อเริ่มการทำงานต่อ

- ปิดฝา

- ม้วนผ้าที่มีขนาดใหญ่ (ผ้าห่มและผ้าปูเตียง) ดังต่อไปนี้ ก่อนที่จะใส่ลงถังบัน
- หันเข้าผ้าห่มและพรมไฟฟ้า
- ใช้ถุงใส่ผ้าสำหรับผ้าที่มีน้ำหนักเบาและขนาดใหญ่ (เช่น ผ้าแคชเมียร์)  
เนื่องจากผ้าอาจจะลอยน้ำและเสียหายได้



## โปรแกรมถนอมผ้า

เลือกหน่วย เสือไม่เหมือนพรม ผ้าบาง ฯลฯ ที่สามารถซักได้

- กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”

- กดปุ่มเลือก โปรแกรม สองครั้ง

- กดปุ่ม เริ่ม/พัก

หลังจากนั้นจะทำการซัก ล้าง และบีบหมาดตามรอบการทำงาน เมื่อต้องการหยุดชั่วคราวหรือเปลี่ยน โปรแกรมให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก หลังจากเลือกโปรแกรมเสร็จแล้ว ให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้งเพื่อเริ่มการทำงานต่อ

- ปิดฝา

- ข้อควรระวัง**
- คุณสามารถเลือกได้เฉพาะน้ำเย็น
  - การบีบหมาดครั้งสุดท้ายจะทำงานเบา เพื่อป้องกันการยับ
  - ใช้ผงซักฟอกที่ระบุไว้สำหรับผ้า



※ ในโปรแกรมถนอมผ้า จะไม่สามารถเลือก พังก์ชั่น แซ่ฟ้า และบีบหมาดทรงพลัง ได้ เนื่องจากจะทำให้ผ้าเสียหาย

## โปรแกรมล้างถังซัก

ใช้โปรแกรมนี้เพื่อล้างถังซัก เพื่อให้ถังซักสะอาดและถูกสุขอนามัย

1. กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”
2. กดปุ่มเลือก โปรแกรม ล้างครั้ง
3. กดปุ่ม เริ่ม/พัก
4. เติมน้ำจากฝาบน แล้วปิดฝาถัง



- ห้ามใส่ผ้าในถังซักขณะที่ทำความสะอาดถัง เมื่อจากอาจทำให้สีติดหรือทำให้ผ้าเสียหาย
- เมื่อซักแห้งแล้วจากล้างถัง คุณอาจพบคราบสกปรกบ้าง ซึ่งมาจากสารซักฟอกและลิ่งสกปรกที่ตกค้าง หลังจากการล้างถัง ให้โปรดรอบการล้างน้ำสองหรือสามรอบ
- พังผืดแห้งผ้า (20 นาที) จะถูกกำหนดโดยอัตโนมัติ
- ระดับน้ำจะถูกกำหนดเป็น กลาง ก่อน และจากนั้นเปลี่ยนเป็น สูง ระหว่างการล้าง

## การรักษาความสะอาดถังซัก

เมื่อใช้เครื่องซักผ้าในสภาพแวดล้อมที่ชื้น เป็นเวลานานๆ แบคทีเรียจากอากาศอาจเกาะตัวที่ถังซักและกลายเป็นรอยคราบสีดำ (เชื้อร้า) ทำให้เกิดอันตรายแก่มนุษย์ ในการรักษาความสะอาดและสุขอนามัยของถัง ขอแนะนำให้ต่อไปนี้ “โปรแกรมล้างถังซัก” ข้างต้น และใช้สารซักฟอกเฉพาะสำหรับการทำความสะอาดถังซัก หรือสารซักฟอกที่แนะนำ ในการทำความสะอาดถังซักเป็นประจำ อย่างน้อย หนึ่งครั้งทุกหนึ่งถึงสามเดือน

## โปรแกรมซักเร็ว

หากคุณต้องการซักผ้าน้ำหนักที่ใช้บ่อย หรือผ้าที่สกปรกน้อย

เนื่องจากการซักจะเป็นไปอย่างรวดเร็ว จึงเหมาะสมกับผ้าที่มีน้ำหนักเบาหรือเปื้อนน้อย

1. กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”
2. กดปุ่มเลือก โปรแกรม สีครั้ง
3. กดปุ่ม เริ่ม/พัก  
เครื่องจะทำการตรวจสอบน้ำหนักผ้าและเลือกระดับน้ำเองโดยอัตโนมัติ หลังจากนั้นจะทำการซัก ล้าง และบีบหมาด จนจบการทำงาน เนื่องด้วยการหยุดชั่วคราวหรือเปลี่ยนโปรแกรมให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก หลังจากเลือกโปรแกรมเสร็จแล้ว ให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้งเพื่อเริ่มการทำงานต่อ
4. ปิดฝา



## โปรแกรมประหยัด

หากคุณต้องการซักผ้าน้ำหนักที่ใช้บ่อย หรือผ้าที่สกปรกน้อย

เนื่องจากการซักจะเป็นไปอย่างรวดเร็ว จึงเหมาะสมกับผ้าที่มีน้ำหนักเบาหรือเปื้อนน้อย

1. กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”
2. กดปุ่มเลือก โปรแกรม สีครั้ง
3. กดปุ่ม เริ่ม/พัก  
เครื่องจะทำการตรวจสอบน้ำหนักผ้าและเลือกระดับน้ำเองโดยอัตโนมัติ หลังจากนั้นจะทำการซัก ล้าง และบีบหมาด จนจบการทำงาน เนื่องด้วยการหยุดชั่วคราวหรือเปลี่ยนโปรแกรมให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก หลังจากเลือกโปรแกรมเสร็จแล้ว ให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้งเพื่อเริ่มการทำงานต่อ
4. ปิดฝา



# ขั้นตอนในการซัก

## โปรแกรมสะอาดพิเศษ

ใช้สำหรับการซักที่สะอาดยิ่งขึ้น

- กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”
- กดปุ่มเลือก โปรแกรม หยุดครั้ง
- กดปุ่ม เริ่ม/พักและเดินผังซักฟอกในปริมาณที่เหมาะสมในถังซัก
  - โปรแกรมจะเลือกระดับน้ำโดยอัตโนมัติ
  - แต่โปรแกรมจะสามารถเลือกระดับน้ำจาก สูง → ต่ำ เท่านั้น
- ปิดฝา



## โปรแกรมสมบูรณ์แบบ

เมื่อเลือกโปรแกรมนี้ จะเป็นการเลือกฟังก์ชันปั้นหมายทรงพลังโดยอัตโนมัติ

- กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”
- กดปุ่มเลือก โปรแกรม เจ็ตครั้ง
- กดปุ่ม เริ่ม/พัก
  - เครื่องจะทำการตรวจสอบน้ำหนักถังและเลือกระดับน้ำเองโดยอัตโนมัติ หลังจากนั้นจะทำการซัก ล้าง และปั้นหมาย จนจบการทำงาน เมื่อต้องการหยุดชั่วคราวหรือเปลี่ยนโปรแกรมให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก หลังจากเลือกโปรแกรมเสร็จแล้ว ให้ทำการกดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้งเพื่อเริ่มการทำงานต่อ
- ปิดฝา



## ตั้งเวลาล่วงหน้า

วิธีกำหนดเวลาซักล่วงหน้า

เลือกโปรแกรมนี้เมื่อยุ่นต้องออกไปประชุมชั่วคราว หรือต้องทำกิจกรรมอื่น

- กดปุ่ม เปิดปิด เป็น “เปิด”
- กดปุ่มเลือก โปรแกรม
- กดปุ่ม ตั้งเวลาล่วงหน้า หนึ่งครั้ง
  - คุณสามารถเปลี่ยนเวลาที่ตั้งล่วงหน้าโดยใช้ปุ่ม ตั้งเวลาล่วงหน้า (ดังแต่ 3 ถึง 18 ชั่วโมง)
- กดปุ่ม เริ่ม/พักและเดินผังซักฟอกในปริมาณที่เหมาะสมในถังซัก
- ปิดฝา



- การซักจะสิ้นสุดตามเวลาที่คุณตั้งไว้ เดิมผังซักฟอกและน้ำยาปรับผ้านุ่มตามปริมาณที่เหมาะสมกับระดับน้ำ จากนั้นปิดฝา
- ต้องใส่ผงซักฟอกในช่องสำหรับใส่ผงซักฟอก
- หากคุณใส่ผงซักฟอกที่ผ้าโดยตรง ผ้าบางชิ้นอาจเสียหายได้ เนื่องจากเครื่องจะไม่ทำงานทันที
- หากต้องการยกเลิกการตั้งเวลาล่วงหน้า ให้กดปุ่ม เปิดปิด
- เวลาสิ้นสุดการซักอาจเปลี่ยนแปลง ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับแรงดันน้ำ

# พังกชั่นแบบกำหนดเอง

คุณสามารถเลือกพังกชั่นสำหรับแต่ละโปรแกรมการซักได้

(ตัวอย่าง) สำหรับโปรแกรมซักผ้าแบบธรรมชาติที่สกปรกเพียงเล็กน้อย:

เปิดปิด → เลือกโปรแกรมสำหรับผ้าที่สกปรกไม่มาก → ซัก → เริ่ม/พัก

พังกชั่นแซ็พ (รวมการซัก ล้าง บีบหมาด)



กดปุ่ม เปิดปิด

กดปุ่ม แซ็พ หนึ่งครั้ง

กดปุ่ม เริ่ม/พัก หนึ่งครั้ง

โปรแกรมจะเลือกระดับน้ำโดยอัตโนมัติ

การซัก ล้าง และบีบหมาดจะเริ่มต้นหลังจากนั้น

ซักอย่างเดียว



กดปุ่ม เปิดปิด

กดปุ่ม ซัก

กดปุ่ม เริ่ม/พัก

การซักจะดำเนินไปเป็นเวลา 15 นาที

เมื่อกดปุ่ม ซักระหว่างการซัก จะสามารถเปลี่ยนเวลาซักได้ระหว่าง 4 ถึง 30 นาที

ล้างน้ำอย่างเดียว



กดปุ่ม ล้าง

กดปุ่ม เริ่ม/พัก

การล้างจะดำเนินไปเป็นเวลา 2 นาที

เมื่อกดปุ่ม ล้าง ระหว่างการล้างน้ำ จะสามารถเปลี่ยนจำนวนรอบการล้างน้ำได้ระหว่าง 2 ถึง 5 ครั้ง

บีบหมาดอย่างเดียว

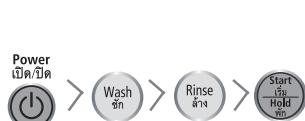


กดปุ่ม บีบหมาด

กดปุ่ม เริ่ม/พัก

เมื่อกดปุ่ม พังกชั่น ระหว่างการบีบหมาด จะสามารถเปลี่ยนเวลาบีบหมาดได้ระหว่าง 1 ถึง 9 นาที

ซักและล้างน้ำ



กดปุ่ม ซัก และ ล้าง

กดปุ่ม เริ่ม/พัก หนึ่งครั้ง

ตรวจสอบบริเวณผ้า และกำหนดเวลาในการซักและล้างโดยอัตโนมัติ

เมื่อกดปุ่ม ซัก และ ล้าง ระหว่างการทำงาน

ระยะเวลาในการซักจะกำหนดไว้ระหว่าง 4 ถึง 30 นาที และจำนวนรอบการล้างจะกำหนดไว้ระหว่าง

1 ถึง 5 รอบ

ล้างน้ำและบีบหมาด



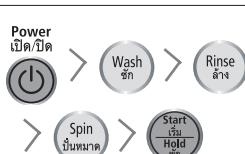
กดปุ่ม ล้าง และ บีบหมาด

กดปุ่ม เริ่ม/พัก หนึ่งครั้ง

การล้างและการบีบหมาดจะเริ่มต้นหลังจากนั้น

เมื่อกดปุ่ม ล้าง และ บีบหมาด ระหว่างการทำงาน จำนวนรอบการล้างจะถูกกำหนดไว้ระหว่าง

2 ถึง 5 รอบ และระยะเวลาการบีบหมาดจะถูกกำหนดไว้ระหว่าง 1 ถึง 9 นาที



ซัก ล้าง และบีบหมาด

กดปุ่ม ซัก ล้าง และ บีบหมาด

กดปุ่ม เริ่ม/พัก หนึ่งครั้ง

เครื่องจะทำการ ซัก ล้าง และ บีบหมาด

# การติดตั้งและการบำรุงรักษา

คุณมือผู้ใช้เล่นนี่ประกอบด้วยข้อมูลการใช้งานทั่วไป  
โปรดตรวจสอบว่าคุณมือผู้ใช้นั้นตรงกับรุ่นของเครื่องซักผ้าของคุณหรือไม่

## สภาพแวดล้อม

### เวันระยะห่าง

ควรเว้นระยะห่างระหว่างตัวเครื่องกับกำแพงอย่างน้อย 10 ซม.

### ตั้งเครื่องซักผ้าไว้บนพื้นผิวที่เรียบเสมอกัน

หากตั้งเครื่องซักผ้าบนพื้นผิวที่เรียบไม่เสมอกันหรือไม่แข็งแรง เครื่องจะมีเสียงดัง หรือสั่นขณะทำงาน (สามารถอีองได้  $1^\circ$ )

### ปรับขาตั้งให้ได้ระดับ

#### อย่าติดตั้งเครื่องซักผ้าใกล้กับบริเวณที่มีน้ำ

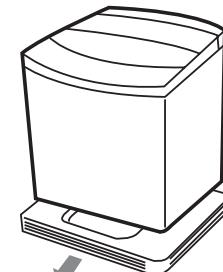
โปรดอย่าติดตั้งเครื่องซักผ้าในห้องที่มีน้ำ หรือบริเวณที่ฝนสาดถึง ความชื้นอาจทำความเสียหายให้กับจนวนไฟฟ้า ทำให้เกิดไฟฟ้าช็อกได้

#### หลีกเลี่ยงแสงแดดที่ส่องถึงโดยตรงหรือเครื่องทำความร้อน

เมื่อถูกความร้อนโดยตรง ชิ้นส่วนที่เป็นพลาสติกและที่ใช้ไฟฟ้าอาจเสียหายได้ ดังนั้น โปรดอย่าตั้งเครื่องซักผ้าไว้ใกล้กับเครื่องทำความร้อน หรือหม้อต้มฯ และบริเวณที่มีแสงแดดส่องถึงโดยตรง

## การตรวจสอบเครื่องซักผ้าก่อนการติดตั้ง

- ก่อนทำการติดตั้งเครื่องซักผ้า ต้องทำการเอาไฟมารองเครื่องออกก่อน  
ห้ามนำไฟมายืนได้เครื่องซักผ้าเด็ดขาด เพราะจะทำให้เครื่องซักผ้าลิ้นและมีเสียงดังได้
- ต่อจากนั้นให้ตรวจสอบว่าพลาสติกที่ใช้กันระบบทากในระหว่างการขนส่งหลุด  
ออกจากไฟมาร์ยาไปติดกับเหล็กครอบใต้เครื่องซักผ้าหรือไม่
- ถ้าพลาสติกติดกับเหล็กครอบอยู่ ให้ทำการถอดออกก่อน เพราะจะทำให้  
เครื่องซักผ้าเสียดังและจะทำให้อุปกรณ์ที่อยู่ใต้เครื่องแตกและเสียหายได้  
(ไฟมาร์ยาและพลาสติกใช้ป้องกันการกระแทกในการขนส่งเท่านั้น)



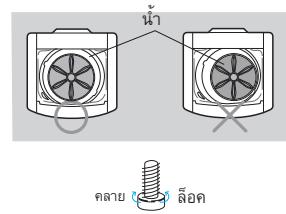
กรุณาดูไฟมารองเครื่องออก

## การปรับระดับ

- (หากตั้งเครื่องซักผ้าบนพื้นที่ไม่ได้ระดับ เครื่องจะสั่นหรือไม่สามารถทำงานได้ โปรดตรวจสอบว่าเครื่องซักผ้ามีการจัดวางได้ระดับ

คุณสามารถตรวจสอบว่าเครื่องตั้งอยู่ในพื้นที่เรียบเสมอกันได้โดยตรวจสอบตำแหน่ง  
ของถังซัก

- เปิดฝาเครื่องซักผ้า เท้น้ำในถังซักถึงระดับที่ไม่เกินใบพัด และปรับขาตั้งเพื่อให้ใบพัด  
อยู่ในตำแหน่งที่ถูกต้องของน้ำตามที่แสดงในภาพ
- ตั้งเครื่องซักผ้าให้ตั้งจากกำแพงอย่างน้อย 10 ซม.
- ปรับขาตั้งให้ได้ระดับ



คลาย ล็อก

## ການຕ່ອທ່ອຈ່າຍໜ້າ

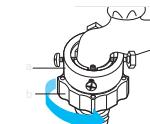
1. ຄອດຂໍ້ອ່ອກຈາກທ່ອຈ່າຍໜ້າ



2. ຂັ້ນແຮກ ໃຫ້ໃຊ້ຄວາງທັງແສກ '4' ເພື່ອຄລາຍສກງ່ສີຕົວທີ່ຂໍ້ອ່ອກຈາກນັ້ນຈັບຕົວຂໍ້ອ່ອແລະ ມູນສ່ວນ (b) ດາມລູກຄຣນມີຂ່ອງວ່າງ 5 ມມ.



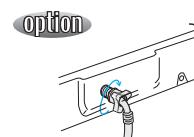
3. ຕ່ອດົວແປລັງເຂົາກັບກົກນ້າໂດຍັ້ນສກງ່ໃຫ້ແນ່ນ ຈາກນັ້ນ ມູນ ສ່ວນ (b) ດາມລູກຄຣນ ແລະ ຕິດສ່ວນ (a) ແລະ (b) ເຂົາດ້ວຍກັນ



4. ຕ່ອທ່ອຈ່າຍໜ້າເຂົາກັບຕົວແປລັງ ດຶງສ່ວນ (c) ຂອງທ່ອຈ່າຍໜ້າລົງ ເນື້ອປ່ອລ່ອຍສ່ວນ (c) ແລ້ວ ທ່ອຈະຕ່ອເຂົາກັບຕົວແປລັງໂດຍອັດໄນມັດ ໂດຍມີເສີຍ “ຄລິກ”



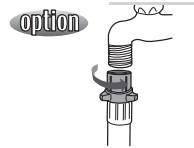
5. ຕ່ອປລາຍອຶກດ້ານຂອງທ່ອຈ່າຍໜ້າເຂົາກັບວາລົງໜ້າເຂົາທີ່ດ້ານහັງຂອງເຄື່ອງ ຂັ້ນທ່ອ ດາມເຂັ້ມນາພິກາຈນສຸດ



- 5-1. ຕ່ອປລາຍອຶກດ້ານຂອງທ່ອຈ່າຍໜ້າເຂົາກັບວາລົງໜ້າເຂົາທີ່ດ້ານນັ້ນຂອງເຄື່ອງ ຂັ້ນທ່ອ ດາມເຂັ້ມນາພິກາຈນສຸດ



- ※ ກັ້ກົກນ້າເປັນແບບມືກລືຍາ ໄທປະກອບທ່ອຈ່າຍໜ້າທີ່ພອດີກັບກົກຄາມທີ່ແສດງ ທີ່ສັງຈາກຕ່ອເສົ້າແລ້ວ ກັ້ນໜ້າວ້າຈາກທ່ອ ໄທກໍາດາມນັ້ນຕອນເດີມອຶກຮັງ



ພັກຈາກທີ່ຕ່ອທ່ອແລ້ວ ທານນ້ຳວ້າໃໝ່ຈາກທ່ອ ໄທກໍາດາມນັ້ນຕອນນັ້ງດັ່ນນັ້້າ  
ໃວ້ກົກນ້າແບບທົ່ວໄປໃນການຈ່າຍໜ້າ  
ກັ້ກົກນ້າເປັນແບບເໜີຍມໍ່ຍົງຫຼືໄກໝູ່ເກີນໄປ ໄທ້ໄວງແຫວນອອກກອນທີ່ຈະຕ່ອກົກເຂົາກັບຕົວແປລັງ

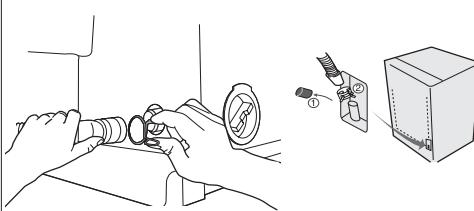
# การติดตั้งและการบำรุงรักษา

## วิธีต่อท่อน้ำทึบ

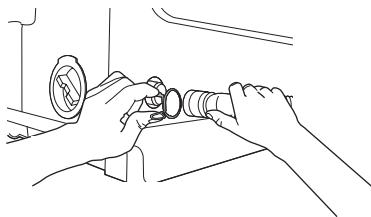
### กรณีที่เครื่องซักผ้าใช้ปั๊มน้ำทึบ



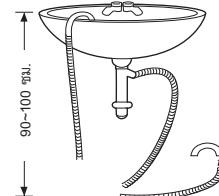
ดึงหอยที่มีฝาออกและต่อท่อภายนอก



ตรวจสอบว่าต่อท่อน้ำทึบเข้ากับที่ระบายน้ำอย่างแน่นหนา  
ที่ด้านหลังของเครื่อง

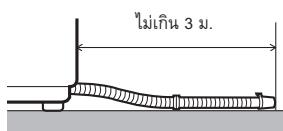


ตรวจสอบว่าต่อท่อน้ำทึบเข้ากับที่ระบายน้ำอย่างแน่นหนา  
ที่ด้านข้างของเครื่อง

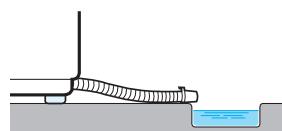


ติดตั้งท่อน้ำทึบในตำแหน่ง 90~100 ซม. เท่านั้น

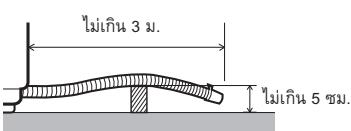
### คำเตือนเมื่อใส่ท่อน้ำทึบ (ในกรณีของเครื่องซักผ้าทั่วไป)



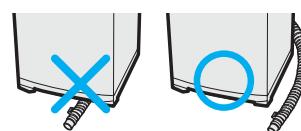
1. อายาให้หอยมีความยาวเกิน 3 เมตรเมื่อใช้ท่อน้ำทึบร่วมกับท่ออื่น



2. เท้น้ำออกจากปลายท่อให้หมด



3. ชานเปรตุไม่ควรสูงเกินกว่า 5 ซม.

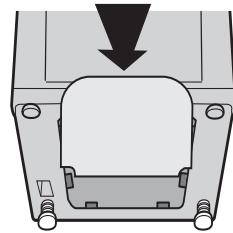


4. อายาวางท่อน้ำทึบลอดได้เครื่องซักผ้า

## การติดตั้งแผงกันหนู option



1. การใช้ตัวปิดจะง่ายยิ่งขึ้น ถ้ายกชุดอุปกรณ์ขึ้นเล็กน้อย ดังที่แสดงในภาพด้านล่าง

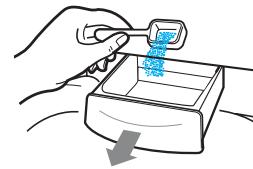


2. ใส่ตัวปิดจนสุดผ่านทางรูที่ด้านหลัง

การบังคับเบ็ดเตล็ดเพื่อบาบ 40

## วิธีเติมผงซักฟอก (DETERGENT)

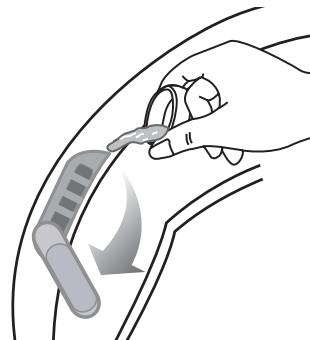
1. เปิดช่องใส่ผงซักฟอกโดยดึงออกในทิศทางของลูกศรตามที่แสดงในภาพ และเติมผงซักฟอกในช่อง
2. ใส่ผงซักฟอกในปริมาณสำหรับการซักครั้งเดียว เพื่อไม่ให้ผงซักฟอกล้นช่อง



## วิธีเติมน้ำยาปรับผ้านุ่ม

เลื่อนฝาเปิดออกตามทิศทางของลูกศร ใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มสำหรับขั้นตอนล้าง และเลื่อนฝาปิดในทิศทางตรงกันข้าม

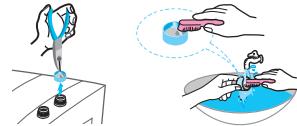
- เมื่อใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มในปริมาณที่เหมาะสม (สำหรับการซักหนึ่งครั้ง) ในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม เครื่องจะใส่น้ำยาในรอบการล้างครั้งสุดท้าย
- ห้ามใส่ผงซักฟอก สารฟอกขาว หรือแป้งในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่ม
- การใช้น้ำยาปรับผ้านุ่มมากเกินไปอาจทำให้การซักไม่ได้ผลดีเท่าที่ควร
- อย่าเปิดฝาระหว่างรอบการบันหมาด ถ้าต้องเริ่วเกินไป ประสาทบริการของการทำงานจะลดลง
- อย่าทิ้งน้ำยาปรับผ้านุ่มไว้ในช่องใส่น้ำยาปรับผ้านุ่มเป็นเวลานานๆ เนื่องจากน้ำยาปรับผ้านุ่มจะแข็ง



# การติดตั้งและการบำรุงรักษา

## ตัวกรองข้อต่อหัวจ่ายน้ำ

- ดึงตัวกรองออกมา และล้างให้สะอาด  
(เพื่อป้องกันการอุดตันของตัวกรอง ควรจะทำการถอดล้างทุกๆ ส่องอาทิตย์)



- ดึงตัวกรองและต่อหัวเข้ากับバル์ว้น้ำเข้าให้แน่น

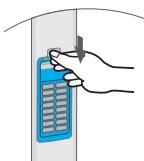


- ตรวจสอบว่าไม่มีรอยร้าว  
อย่าลืมขันข้อต่อให้แน่น

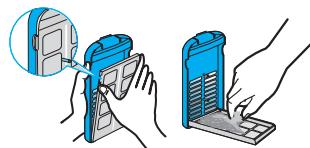


## การทำความสะอาดตัวกรอง

ทำความสะอาดตัวกรองบ่อยๆ เพื่อให้เกิดประสิทธิภาพการกรองสูงสุด



- ดันส่วนบนของตัวกรองเมจิกและดึงเข้าหาตัว



- เปิดฝาครอบตามที่แสดงในภาพ



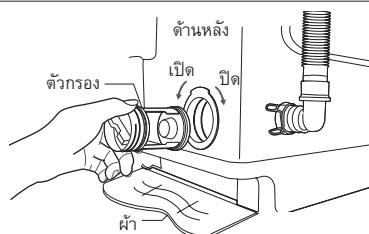
- ทำความสะอาดตัวกรองเมจิก



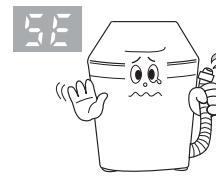
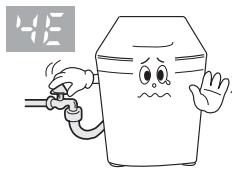
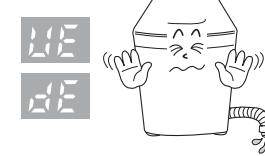
- ปิดฝาและใส่ส่วนล่างของตัวกรองในถังก่อน จากนั้นดันตัวกรองให้มีเสียง “คลิก”

## วิธีทำความสะอาดตัวกรองบ้ม **option**

- วางเศษผ้าใต้ตัวกรองเครื่องซักผ้าเพื่อป้องกันไม่ให้พื้นเปียก
- หมุนตัวกรองทวนเข็มนาฬิกา และดึงออก
- นำสิ่งสกปรกออก และหมุนตัวกรองตามเข็มนาฬิกาจนเข้าที่



# การแก้ไขปัญหา

ปัญหา	ตรวจสอบ
เครื่องซักผ้าไม่ทำงาน	<ul style="list-style-type: none"> <li>- เปิดก๊อกน้ำแล้วหรือไม่</li> <li>- เสียงปลั๊กไฟแล้วหรือไม่</li> <li>- ไฟดับหรือไม่</li> <li>- น้ำประปาแรงพอดีหรือไม่</li> </ul> 
เครื่องไม่ปล่อยน้ำทิ้ง	<ul style="list-style-type: none"> <li>- หอน้ำทิ้งวางอยู่กับพื้นหรือไม่ (ไม่มีบีบ)</li> <li>- หอน้ำทิ้งมีน้ำไหลตามปกติหรือไม่</li> <li>- หอน้ำทิ้งอุดตันหรือไม่</li> <li>- ถ้าเครื่องไม่ปล่อยน้ำทิ้งภายใน 15 นาที เครื่องซักผ้าจะส่งเสียงเตือน และจอแสดงเวลาที่เหลือจะแสดงข้อความ "5E"</li> </ul> 
เครื่องไม่จ่ายน้ำ	<ul style="list-style-type: none"> <li>- เปิดก๊อกน้ำแล้วหรือไม่</li> <li>- น้ำประปาไหลหรือไม่</li> <li>- หัวจ่ายน้ำหรือข้อต่ออุคตันหรือไม่</li> <li>- น้ำในก๊อกไหลตามปกติหรือไม่</li> <li>- ถ้าการจ่ายน้ำไม่ลิ้นสุดใน 1 ชั่วโมง หรือไม่มีการเปลี่ยนแปลงของระดับน้ำในเวลา 4 นาที หัวจ่ายน้ำจะส่งเสียงเตือนและ "4E" จะปรากฏในสัญญาณเวลาที่เหลือ</li> </ul> 
การบันทุมาตรไม่ทำงาน	<ul style="list-style-type: none"> <li>- ผ้าในถังกระจายตัวอย่างสมดุลย์หรือไม่</li> <li>- เครื่องซักผ้าอยู่บนพื้นเรียบเสมอกันหรือไม่</li> <li>- เครื่องซักผ้าเปิดฝาอยู่หรือไม่</li> </ul> 
น้ำล้น	<ul style="list-style-type: none"> <li>- กดปุ่มตั้งให้เครื่องทำงานที่โปรแกรมการบันทุมาตรเสร็จจากนั้นปิดแล้วเปิดเครื่องใหม่</li> <li>- ถ้าสัญญาณข้อผิดพลาดยังปรากฏอยู่ ให้ติดต่อศูนย์บริการ</li> </ul> 

# เครื่องซักผ้าไม่ทำงาน

ปัญหา	ตรวจสอบและการแก้ไข
ไฟฟ้าดับ	<p>แรงดันไฟฟ้าเป็นปกติหรือไม่</p> <p>เสียงปลั๊กไฟฟ้าของเครื่องซักผ้าหรือไม่ เสียงบล๊อกของสายไฟฟ้า</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ เครื่องไม่ทิ้งน้ำ</li> </ul> <p>หอน้ำทิ้งแขนงอยู่หรือไม่ ให้วางหอน้ำทิ้งลง</p> <p>หอน้ำทิ้งพับอยู่หรือไม่ แก้ไขการพับของหอ</p> <p>ห้องน้ำทิ้งอุดตันหรือไม่ ให้นำขยะออกให้สะอาด</p>
เครื่องซักผ้าไม่ทำงาน	<p>ไฟปิดเครื่องซักผ้าเปิดอยู่หรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ ปิดฝา</li> </ul> <p>กดปุ่ม พัก ไว้หรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ กดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้ง และตรวจสอบว่าเครื่องซักผ้าทำงานต่อหรือไม่</li> </ul> <p>มีน้ำในถังสูงถึงระดับหรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ หากแรงดันน้ำต่ำ เครื่องซักผ้าจะรอเป็นเวลาหนึ่งชั่วโมง ก่อนที่จะเริ่มทำงาน</li> </ul> <p>ก็อกปิดอยู่หรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ เปิดก็อกเพื่อปล่อยน้ำ</li> </ul>
น้ำไหลออกจากถังทันที	<ul style="list-style-type: none"> <li>▪ หอน้ำทิ้งอุดตันเนื่องจากมีเหรียญหรือเข็มกลัด ไปติด แก้ไขโดย <ul style="list-style-type: none"> <li>- นำหอน้ำทิ้งแขนงที่ตัวเครื่อง หรือยกให้สูง เพื่อไม่ให้น้ำไหลออก</li> <li>- เดิมน้ำลงในเครื่องประมาณครึ่งถัง</li> <li>- วางหอน้ำทิ้งลงในแนวระดับกับพื้น</li> <li>- ดึงเครื่องให้ทำงานที่โปรแกรมบันทุมาต (แรงดันน้ำที่ระบบแยกจากเครื่อง ก่อนทำการปั่นจะช่วยพาล์สแลปปลอมที่อุดตันออกมาได้)</li> </ul> </li> </ul>
น้ำรั่วจากข้อต่อห่อจ่ายน้ำ	<p>ถ้าส่วนที่ต่อกับก็อกน้ำหลุด น้ำอาจรั่วออกมา</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ ทำความสะอาดในการประกอบอีกครั้ง (โปรดดูที่หัวข้อ “การต่อห่อจ่ายน้ำ” )</li> </ul> <p>ตรวจสอบว่าสายของห่อจ่ายน้ำอยู่ในตำแหน่งที่ถูกต้อง</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ หมุนให้แน่นอีกครั้ง</li> </ul> <p>ห่อจ่ายน้ำพังหรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ จัดท่อให้ตรง</li> </ul> <p>ถ้าแรงดันน้ำมากเกินไป น้ำอาจรั่วได้</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ หมุนก็อกเพื่อปิดเลิกน้ำ</li> </ul> <p>น้ำรั่วจากก็อกหรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ แก้ไขก็อกน้ำ เครื่องไม่สามารถหอบน้ำ</li> </ul> <p>คุณภาพน้ำ เริ่ม/พัก หลังจากเลือกแหล่งจ่ายน้ำหรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ ถ้าไม่ได้กดปุ่ม เริ่ม/พัก น้ำจะไม่ไหล ให้กดปุ่ม เริ่ม/พัก อีกครั้ง</li> </ul> <p>ก็อกปิดอยู่หรือไม่</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>⌚ เปิดก็อกน้ำ</li> </ul>

ປັບປຸງ	ຕຽບສອບ
ນ້ຳຮ້ວຍຈາກຂອດຕ່ອທ່ອຈໍາຍິນ້າ	ຕົວກອງທີ່ຂອດຕ່ອທ່ອຈໍາຍິນ້າມີສິ່ງສົກປຽກອຸດຕັນຫົວໜ້ວຍ ⌚ ທຳຄວາມສະຄາດຕົວກອງ ໂດຍໃຫ້ແປງສີພັນຫັດ
	ນ້ຳໄໝໄໝຫົວໜ້ວຍ ⌚ ຄ້ານ້ຳໄໝໄໝຫົລ ໃຫ້ປັດກົກນ້າແລະປັດເຄື່ອງ
ການປັ້ນມືເສີຍດັ່ງແລະເຄື່ອງສົ່ນ	ຕຽບສອບວ່າຜັກກະຈາຍອູ້ໃນລັງອ່າງສົມດຸລຍ ⌚ ຈັດໄຟຜັກກະຈາຍອອກ ແລະເຮັມຕັ້ນໃໝ່
	ຕຽບສອບວ່າເຄື່ອງຫັກຜ້າຕັ້ງອູ້ບຸນພື້ນທີ່ແນ່ນໜາກແລະໄດ້ຮັບດັບ ⌚ ຈັດວາງເຄື່ອງຫັກຜ້າໃຫ້ໄດ້ຮັບດັບ
	ດ້າມຂອງຫັກຕັ້ງປັບປະຕັບຫລວມຫົວໜ້ວຍ ⌚ ປັບປະຕັບໃຫ້ໄດ້ຮັບດັບ
	ຮອບຖານ ເຄື່ອງຫັກຜ້າມີການຈັດວາງສິ່ງຂອງທີ່ໄມ່ຈໍາເປັນອູ້ບັງຫົວໜ້ວຍ ⌚ ນໍາເລີ່ມທີ່ໄມ່ຈໍາເປັນອອກທ່າງຈາກເຄື່ອງຫັກຜ້າ
	ຕຽບສອບວ່າຄອດໂຟມກັນກະແທກອອກຫົວໜ້ວຍ ⌚ ທຳການຄອດໂຟມກັນກະແທກທີ່ຈູານເຄື່ອງອອກ

## ຂໍ້ມູນລົງຈຳເພາະ

WA11U7

ນ້ຳຫັກສູງສຸດສໍາຫຼັບຜ້າແທ້ງ ເປັນຫນາຍ ກກ.	9.0 ກກ.	ຮະດັບນ້ຳມາດຈວານ	ສູງ	77 ລືຕຣ
ການໃຊ້ ພລັງງານ	ຫັກ		ກລາງ	64 ລືຕຣ
	ບັນໜາດ		ຕໍ່າ	55 ລືຕຣ
ຂະດ (ມມ.) (ກວ້າງ x ລຶກ x ສູງ)	601 x 654 x 968		ຕໍ່າສຸດ	43 ລືຕຣ
ນ້ຳຫັກ	39 ກກ.	ການໃຊ້ນ້ຳ		212 ລືຕຣ
ແຮງດັນນ້ຳ	0.05 ~ 0.78 MPa (0.5 ~ 8.0 kg·f/cm <sup>2</sup> )	ຄວາມເວົ້ວໃນກາຮມູນໃບພັດ		720 ຮອບຕ່ອນກັ່ງ
ປະເທດກາຮ້າຫັກ	ປະເທດກາຮ້າຫັກ			

WA12U7

ນ້ຳຫັກສູງສຸດ ສໍາຫຼັບຜ້າແທ້ງ ເປັນຫນາຍ ກກ.	10.0 ກກ.	ຮະດັບນ້ຳມາດຈວານ	ສູງ	83 ລືຕຣ
ການໃຊ້ ພລັງງານ	ຫັກ		ກລາງ	76 ລືຕຣ
	ບັນໜາດ		ຕໍ່າ	55 ລືຕຣ
ຂະດ (ມມ.) (ກວ້າງ x ລຶກ x ສູງ)	601 x 654 x 993		ຕໍ່າສຸດ	43 ລືຕຣ
ນ້ຳຫັກ	39 ກກ.	ການໃຊ້ນ້ຳ		227 ລືຕຣ
ແຮງດັນນ້ຳ	0.05 ~ 0.78 MPa (0.5 ~ 8.0 kg·f/cm <sup>2</sup> )	ຄວາມເວົ້ວໃນກາຮມູນໃບພັດ		720 ຮອບຕ່ອນກັ່ງ
ປະເທດກາຮ້າຫັກ	ປະເທດກາຮ້າຫັກ			



ถ้าคุณมีคำถามหรือข้อคิดเห็น

ประเภท	โทรศัพท์	หรือเยี่ยมชมเว็บไซต์ของเราที่
Thai	1800-29-3232 02-689-3232	<a href="http://www.samsung.com/th">www.samsung.com/th</a>